

## 教會執事 CHURCH DEACONS

黃蔡香齡、陳秦麗珍、李津、劉黃穗雲、鄧馮愛玲

## 聯絡電話 CONTACT NUMBERS

教會秘書 Church Secretary: 黃蔡香齡 Carol Huang 08454636348

## 查經及團契聚會時間

### FELLOWSHIP & BIBLE STUDIES THROUGHOUT THE WEEK

<b>粵語查經團契 Cantonese Bible Study Fellowship</b>	
每週星期二(Tue)	上午 9:45 – 11:15
<b>粵語查經團契 Cantonese Bible Study Fellowship</b>	
每月第二、四週星期五	晚上 8:00 – 10:00
<b>國語查經團契 Mandarin Bible Study Fellowship</b>	
每月第一、三週星期五	晚上 7:30 – 10:00
<b>Followers Fellowship (Year 7 to Year 13)</b>	
每月第二、四週主日崇拜後	下午 4:30 – 6:00
<b>Growing Seed Fellowship (Foundation - Year 6)</b>	
每月第一、三週主日崇拜後	下午 4:30 – 6:00
<b>客西馬尼職青團契 Gethsemane Young Adult Fellowship</b>	
每月第一、三個星期六(Sat)	晚上 8:00 – 10:00
<b>午夜茶聚 (餐飲業福音團契)</b>	
每月第一個星期一	日期容後通知

『注意：若聚會時間或地點有所更改，將會另行公佈。』

## 下主日學當值老師及助手

### NEXT WEEK'S SUNDAY SCHOOL TEACHERS & HELPERS

Class Love 仁愛班 (Age: 4-7 歲): 楊吳翠玲 Sarah Yeung, 孟超 Chao Meng  
Class Joy 喜樂班 (Age: 7-11 歲): 周維章 Thierry Chew  
Class Self-Control 節制班 (Age: 11 歲以上): 關莉蓮 Lee Kwan

## 下主日崇拜 NEXT WEEK'S SUNDAY WORSHIP

講員 Speaker	馮茂光牧師 Rev Malcolm Foster
傳譯 Interpreter	夏德凱 Dekai Xia
領會 Worship Leader	陳秦麗珍 Helen Chan
領詩 Song Leader	劉黃穗雲 Edwina Liu
司琴 Pianist	關百芳 Kelly Kwan
司事 Stewards	劉陳燕珠 Sabina Lau, 陳臥青 Eddie Chan
影音 Audio/Visual	鍾復興 Thompson Chung, 鄧天慈 Tammy Tang
茶點 Refreshment	待定



# 米頓堅華人基督教會

MILTON KEYNES CHINESE CHRISTIAN CHURCH

Registered Charity Number: 1056899 Website: <http://www.mkccc.org.uk/>

通訊地址 Correspondence Address: P O Box 4018, Milton Keynes MK13 8XN

崇拜地點 Place of Worship: Christ Church, Purbeck, Stantonbury, Milton Keynes MK14 6BN

## 聯合主日崇拜

### **HOLY COMMUNION SUNDAY WORSHIP**

二零一一年十月九日 下午二時三十分 9.10.2011 2:30pm

\*\* 安靜默禱, 預備心靈敬拜 \*\*

\*\* Silent Prayer: Preparing our Hearts for Worship \*\*

1. 宣召	Call to Worship 《詩篇 Psalms 96:1-2》	眾立
2. 同心禱告	Prayer	眾立
3. 詩歌頌讚	Worship in Hymn	眾立
4. 祈禱代求	Intercession	眾坐
5. 經文誦讀	Responsive Reading 《約翰福音 John 12:23-26》	眾坐
6. 奉獻	Offering	眾坐
7. 詩歌	Hymn 《我心充滿讚美 My Heart Is Full of Praise》	眾坐
8. 聆聽主話	Hearing the Word of God:	眾坐
*讀經	Scripture Reading 《約翰福音 John 21:1-22》	
*證道	Sermon 《清晨海旁聆聽耶穌	
	Listening to Jesus Beside The Seaside》	眾坐
9. 回應詩歌	Response Hymn 《輕輕聽 Listen Quietly》	眾立
10. 每週恩言	The Weekly Bible Verse 《路加福音 Luke 9:23》	眾立
11. 讚美頌及祝福	Doxology and Benediction	眾立
12. 歡迎及報告	Welcome and Announcement	眾坐
13. 崇拜結束	End of Worship	眾坐

講員 Speaker  
傳譯 Interpreter  
領會 Worship Leader  
領詩 Song Leader  
司琴 Pianist  
司事 Stewards  
影音 Audio/Visual  
茶點 Refreshment

李雷雷宣教士 Mr Lei Lei Li  
李嘉宏 Daniel Lee  
黃士明 Sming Huang  
劉藹誼 Fiona Lau  
關全芳 Christie Kwan  
羅沈秀顏 Sau Ngan Law, 鍾何燕怡 Christine Choong  
鍾復興 Thompson Chung, 劉會贊 Huiyun Liu  
林清秀 May Lim, 黃劉蔚英 Judy Wong

【存喜樂、敬畏的心敬拜神】

## 我們的異像 OUR VISION

同心建立神的教會，成為：

- ✚ 見證生命的教會
- ✚ 有使命的教會
- ✚ 有屬靈辨察能力的教會
- ✚ 關顧的教會
- ✚ 警醒的教會

## 家事報告 CHURCH NEWS

### 1. 傳道部健身運動 Health & fitness Activities on 9th October

“健身健美身體好，輕輕鬆鬆做得到”今天崇拜後 4:35pm 在副堂舉行健身活動，歡迎弟兄姊妹及朋友出席參加。

今天參加羽毛球活動的孩子們，請穿著運動服及運動鞋參與活動，並於 4:50pm 在教會大門集合，收費£1.00，關百成 (Joseph)弟兄帶領。

### 2. 會友堂會 Members Meeting

10月23日舉行會友堂會，當中有執事選舉，請會友預留時間出席。並於下主日派發議程，請會友留意。

### 3. 聘牧委員會報告 Pastor-seeking committee's report on advertisement

聘牧委員會將定於短期內在號角報刊上刊登聘牧/傳道廣告，請弟兄姊妹繼續為聘牧事項禱告。

### 4. 聖誕鞋盒 Christmas Shoebox

每年一度的聖誕鞋盒活動又到了! 由今日開始至 10月30日止。

我們會收集不同的物品，請留意以下我們收集的物品和日期：

**9/10 (日常用品)**

**16/10 (球類)**

**23/10 及 30/10 (所有物品)**

每一個鞋盒的經費是 £2.50. 如果弟兄姊妹有任何原因不能提供以上物品，可以金錢奉獻來支持。如有疑問請與陳鏡灃 (Gary)或關百成 (Joseph)弟兄聯絡。

### 5. 福音餐會 Gospel meeting with dinner on 13th November

11月13日主日崇拜後 4:45pm 有福音聚會，邀請到西班牙歐華神學院行政處主任劉利宇牧師信息分享，請預留時間並弟兄姊妹踴躍邀請新朋友參加。

\* 崇拜後禮堂外備有茶點，歡迎新朋友和弟兄姊妹共同分享及溝通 \*  
Please feel free to stay for sharing and refreshments after worship

## 祈禱事項 PRAYER ITEMS

主禱文：我們在天上的父，願人都尊你的名為聖。願你的國降臨。願你的旨意行在地上，如同行在天上，我們日用的飲食，今日賜給我們。免我們的債，如同我們免了人的債。不叫我們遇見試探，救我們脫離兇惡。因為國度、權柄、榮耀，全是你的，直到永遠。阿們！(馬太福音 Matthew 6: 9-13)

請為以下事情禱告：

1. 感謝神上週“領詩培訓”弟兄姊妹積極的參與。
2. 傳道部健身活動順利及新朋友能踴躍參加。
3. “執事選舉”求主帶領被提名的弟兄姊妹經禱告後選出執事。
4. 求主帶領聘牧委員會與弟兄姊妹同心等候神所預備的牧者。

## 每週恩言 THE WEEKLY BIBLE VERSE

耶穌又對眾人說、若有人要跟從我、就當捨己、天天背起他的十字架來、跟從我。路加福音 9:23 (和合本)

Then he said to them all: "If anyone would come after me, he must deny himself and take up his cross daily and follow me."

Luke 9: 23(NIV)

## 讚美頌 DOXOLOGY

讚美一神萬福之源，天下生靈都當頌言；天上萬軍也讚主名，同心讚美父、子、聖靈。阿們。

## 上週奉獻收入摘要

### SUMMARY OF LAST WEEK OFFERING RECEIPT

<u>上週奉獻收入</u>	<u>常務費</u>
崇拜奉獻	£ 290.96
主日學奉獻	£ 4.83
退稅奉獻	£ 40.00
退稅禮金 (D.D.)	£ 200.00
<b>總數：</b>	<b><u>£ 535.79</u></b>

各人要照著心裡所決定的捐輸，不要為難，不必勉強，因為捐得樂意的人，是神所喜愛的。  
(哥林多後書 9:7 新譯本)

\*\*\* 鼓勵弟兄姊妹十一奉獻並參加退稅禮金 \*\*\*

( 您的每 £1 退稅禮金奉獻教會可向稅務局申請 25p 退稅，如參加退稅禮金奉獻，請向財務部查詢。 )